



## 町の人口

\* 5月31日現在 (前月比)

男 4,268人 (+ 0)

女 4,372人 (+ 2)

計 8,640人 (+ 2)

世帯数 2,210 (- 1)

\* 5月のうごき

出生…5人 死亡…6人

転入…9人 転出…6人

## 6月の納税

- \* 町県民税……………第1期
- \* 国民健康保険税……………第3期
- \* 国民年金……………第3期
- \* 保育料……………6月分

## 今月の表紙

春季消防演習  
『操作はじめ!』『ヨシ!』…  
桐沢(4分団3部)が2年連続優勝。

小国町消防団(団長・山岸秀一  
団員329名)の春季消防演習が6  
月5日、役場駐車場で開かれま  
した。表彰、操法競技会の成績は次  
のとおりです。

○表彰を受けた方々(敬称略)

■日本消防協会長表彰

五十嵐東太郎

■柏崎刈羽地区支会長表彰

山岸幸雄、原 久晴、内山 功  
金子 稔、村山良孝、小川敏典  
今井勝幸、高橋良友、山田正明

■幹部退団者に感謝状

大久保重嗣、田中悦郎  
湯本 博

■ポンプ操法競技会表彰

1位…桐 沢(4分団3部)  
2位…千谷沢(5分団4部)  
3位…下 村(4分団2部)

## 日曜診療

- 午前9時~正午
- 成人健康センター  
(急患に限る)

## 心配ごと相談

- 毎週火曜日(午前10時~午後3時)
- 延命荘(☎95-2027)

## 行政相談

- 毎月第3火曜日(午前9時~正午)
- 延命荘

## 補聴器相談

- 毎週火曜日(午前10時~10時30分)  
第2、4木曜日(午前10時~10時30分)
- 役場(☎95-3111)

## 交通事故相談

- 長岡相談所(長岡総合庁舎1階)  
☎34-3111
- 月曜~金曜 午前9時~午後4時  
土曜日は午前中

## \* 移動相談所

- 柏崎市役所  
■7月6日(水)、20日(水)

## 献血車ゆうあい号来町

- 7月4日(月)  
午前10時~午後3時
- 就業改善センター

## 救急法教育講習会

## のご案内

日本救急医学会の救急専門医が  
ダミー人形やスライドを使い、人工呼吸や心臓マッサージ、止血法等、素人でもできる応急手当の方法を指導します。

## ★開催日時・場所

- 長岡会場  
昭和63年7月13日(木)  
午後1時~午後5時  
長岡市立劇場 小ホール
- 新潟会場  
昭和63年7月14日(木)  
午後1時~午後5時  
新潟県自治会館(県庁隣)講堂

## ★受講料

- 3,000円(教材費、受講証明等  
一切を含む)
- 受講は誰でもできます。  
申し込み方法等詳しくは、県企  
画調整部交通対策課へ

☎025-258-5511(内線2375)

JR東日本塙山駅から  
指定券はお早目に!

8月は夏休みの旅行、お盆の帰省等で例年この時期は大変な混雑をいたします。指定券は乗車日の1ヶ月前(前月と同じ日)の10時から発売になりますが、塙山駅では申込書を新潟に送るため1ヶ月と3日前までに。乗車日が決まりしだいお早目に、「電話でOK。(8月15日乗車の時は7月12日までにお申込を)

「駅で旅館、ホテル、バス等手配できます」

家族、グループ、団体旅行等の計画には是非「塙山駅」をご利用くださいますようお願い申し上げます。団体旅行の年間計画も用意しております。ご希望の方はご報ください。

JR東日本 塙山駅☎94-2203

## 児童手当の6月期定期払いについて

昭和63年2月分~5月分の児童手当の支払いについては6月10日(金)に各金融機関に振込み致しましたのでそれぞれ確認をしてください。

また、「現況届」の提出がまだ済んでない方については6月中に必ず提出をしてください。

詳しくは住民課、福祉係まで  
☎95-3111

## 編集室

▶新潟地方気象台は8日、「梅雨入り宣言」を発表した。平年に比べ1日早く、昨年より20日早いという。降水量は平年並みで7月末に大雨の注意も必要とか▶春先から暖かい日が続いたかと思うと急に寒くなったりと、ことしの天候は不順続き。稻など作物の成育への影響が心配です▶町内の老人クラブの人たちといっしょに植えたサルビアやアスターの苗の成育も少し心配。きれいに花が咲いてくれるかな?▶季節の変わり目はとくに体調を崩しがちとか。町の事業は順調に進んでいます。みなさんも健康に十分注意して、夏本番を迎えるよう。



6/15  
No.230

昭和63年6月15日発行(毎月15日発行)

企画編集

総務課庶務係

0258

(95)

3111

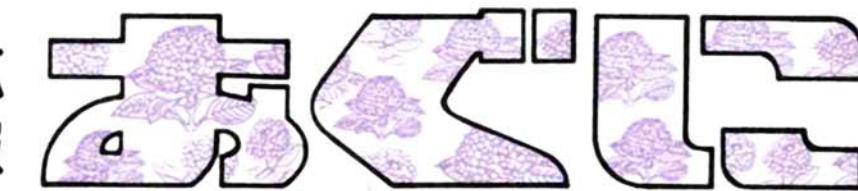
新潟県刈羽郡小国町法坂七九三

印刷

小千谷市位下

印 刷

## 広報



新潟県小国町

事業紹介 —足腰の強い町づくり—

- ・野球場照明施設
- ・上小屋体建設ほか

2~5P

知っておきたい選挙の知識

6~7P

生活情報あれこれ

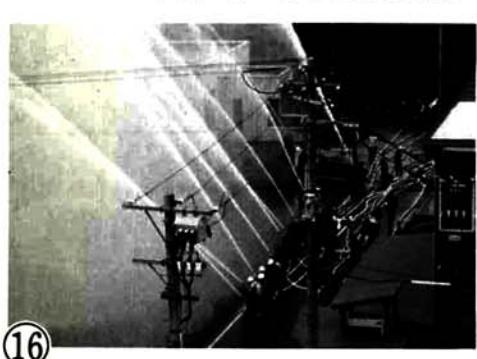
8~11P

まちの話題あれこれ

12~13P



春季消防演習  
『操作はじめ!』・『ヨシ!』…  
桐沢(4分団3部)が2年連続優勝。





過疎防衛 地域活性化へ 足腰の強い町づくり…

一般会計 & 特別会計 総額46億円の

つかいち



統合校「上小国小学校」

体育馆、給食棟建設事業

過疎防衛、地域活性化へ向け足腰の強い町づくり予算も6月に入り全体の約4割に着手、これからいよいよ本番を迎える。

63予算のシリーズ3回めの今回は、町民野球場の照明施設、上小体育館棟の建設、森林公园下水処理施設整備計画や道路整備などの投資的経費にスポットを当ててみました。

## 人間性豊かな青少年を その1

町民野球場は昭和61年に完成し昨年度バックスクリーン等を建設、今年照明（ナイター）施設の整備によりその全容がほぼ完成する。関係者待望の野球場の誕生である。

計画では下図に示すように4基の照明塔（1基あたりに940Wのナトリウム灯が8個、1,000Wの水銀灯が16個計24個の投光器が付く。時間あたりの消費電力は約24kWh）が設置され、バッテリー間500lx、内野300lx、外野200lxの明るさでグランドを照し出す。ちなみに、現在使っている隣

の総合グランドのナイター施設の照度は平均300lxである。

さて、気になる建設費は……。

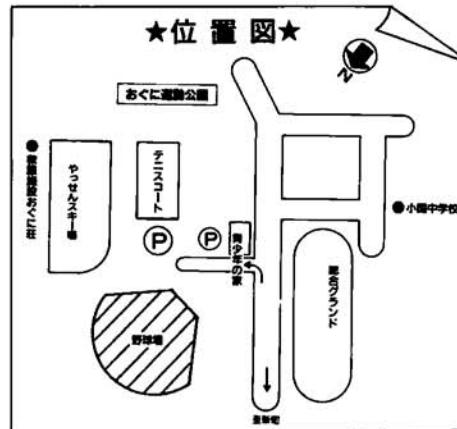
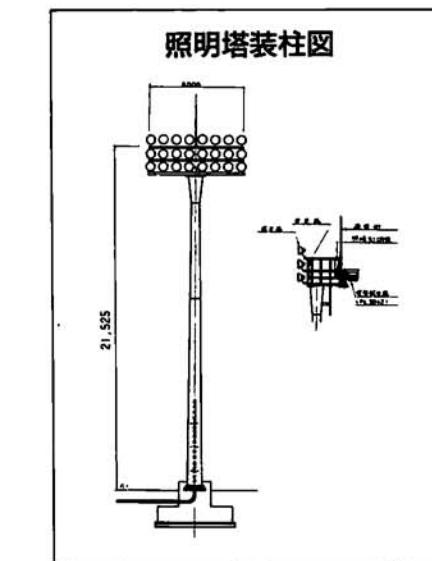
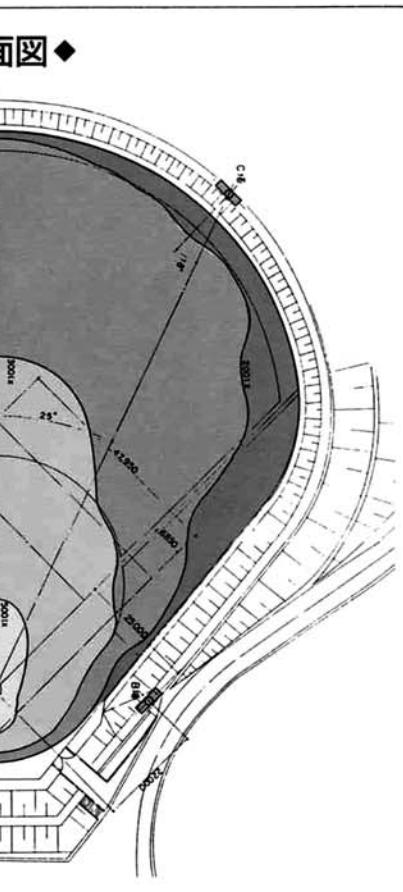
6月13日に行なわれた同工事の入札では、5,500万円で長岡電業㈱が落札。（仮契約後、議会の承認を得て本契約となり工事に着手）設計監理費と合わせ事業総額は5,960万円（国3,600万円、起債2,200万円、町160万円）で、工期90日間で9月完工予定である。

野球専用の施設ではあるが（野球だけではもったいない）、多目的利用



法はいろいろあると思う。雪まつりをナイターで開催するとか…。みんなからのアイディアをお待ちしています。

あっ、それから気になることがもうひとつ。使用料ですが、野球場1



### 野球場 照明施設 整備

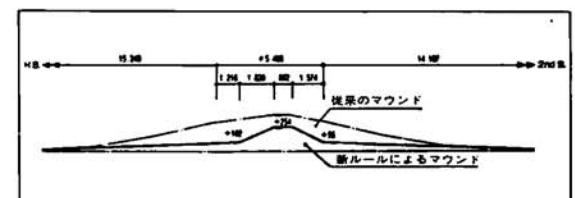
▲現在の日没までの使用が夜間使用可能に。ナイター施設完成が待ちどおしい—。

時間あたり1,000円、ナイター使用だと3,000円になるとのこと。（予定）  
(担当:教育委員会事務局社会教育係)

### こぼれ話 投手の“地位”12センチ低下！?

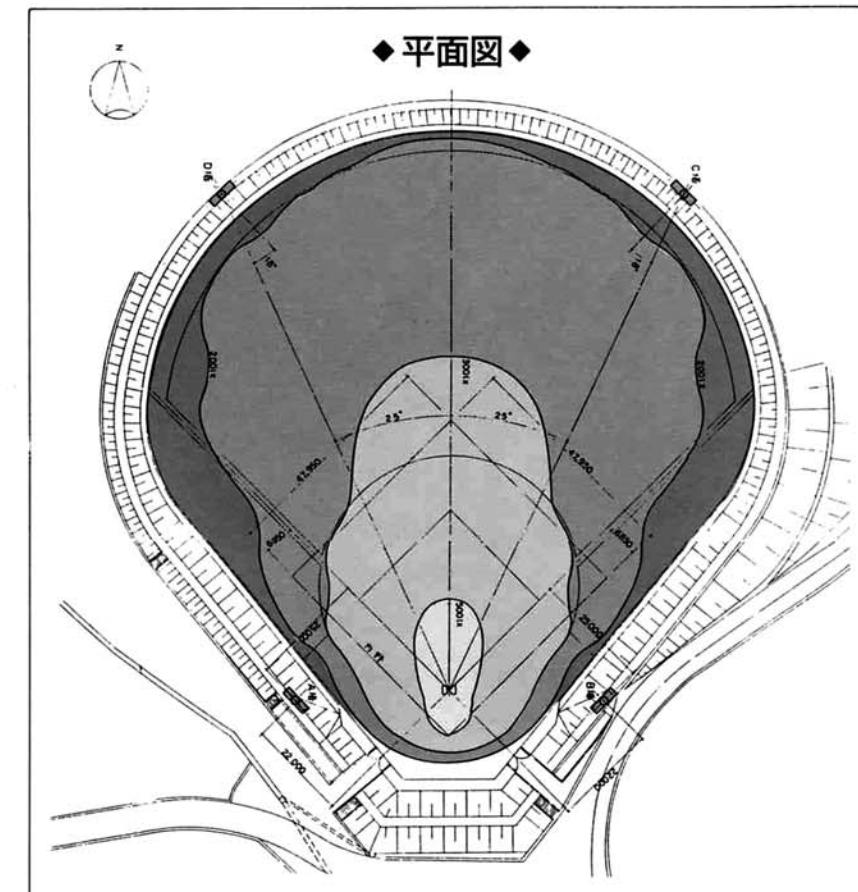
これは、照明施設工事と同時に行われるマウンド改修工事のお話。12cm余り低くなつて全体に小ぶりなマウンドになる。

せっかく造ったものをなぜ…。と思うかもしれません、日本の公認野球規則（1・04）の特例条項が今年から撤廃され、米国から19年遅れで国際ルールへ同調するため。



従来の高さ15インチ（38.1cm）から10インチ（25.4cm）になると、投手不利になると、さて、その影響は…。

改修費用は129万円（町単独費）、工期は25日間。したがって、この期間は球場の使用ができない。



メモ! ルクス(lxまたはlux)——1mの距離にある1cd（カンデラ：光度の単位。1燐は1.0067cdに相当）の点光源によって垂直に照らされる面の照度。ちなみに天頂の太陽による水平面照度は約10万lx、100Wガス入電球の直下1mの水平面照度は約170lxである。



（北側より）



### ◆完成予想図◆

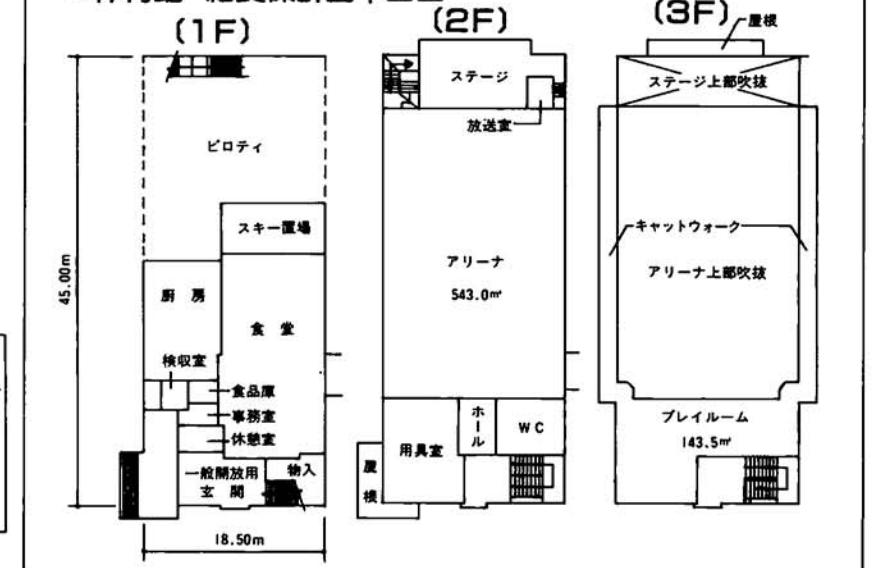
地へ移築。屋体の起工式は6月10日に行なわれた。)

63年度事業費総額3億2,900万円の内訳は、国1億353万8千円、起債1億540万円、町1億2,006万2千円となっている。

屋体は来年3月20日に完成予定であり、外構工事の一部は残るが旧屋体等の取壊しにより、建設事業はほぼ完了する。

（担当:教育委員会事務局学校教育係）

### ●体育馆・給食棟計画平面図



◆61年度に完成した渋海小学校の体育馆と食堂。完成するとおおむねこんな感じになる。



## 生活環境の整備 その2

各種補助事業が少なかった頃、町内で見かけた道路工事がほとんどこの事業でした。事業名でも分るとおりほとんど全額町費（起債を充当している）。

町道は1級路線から3級路線まで全部で562路線あり、その延長はおよそ196km（新潟～長岡間の3倍弱）もあります。（下表参照）

### ◆町道の現況◆

(単位:m)

道路種別	総延長	重用延長	実延長
1級	64,298.4	821.8	63,476.6
2級	20,604.2	29.0	20,575.2
3級	112,635.0	614.0	112,021.0
合計	197,537.6	1,464.8	196,072.8

(担当：建設課 建設係)



△改良工事により生活道路の整備が進む



## 観光と地域振興 その2

昭和58年度に指定を受け、翌59年度からスタートとした総額約6億円の「新林業構造改善事業」（林野庁：負担割合は国50%、県5%、町45%）のうちの一つ。

森林の有する保健休養機能を活した森林公園（昭和52～54年に第2次林業構造改善事業で建設）の内容充実を図ることによって、利用者の増大、農林産物の生産販売による地域農林業への波及効果などに期待して

いる。

本年度の計画では、総額5,130万円（単独分を加えると5,530万円）で公園の排水処理施設—ログハウスを使用したトイレ1棟、合併処理槽（45m<sup>3</sup>）1基、管路（VUΦ150）約360mなどを建設し、公園内のトイレを水洗化する。（来シーズンよりフル稼動）

年々増える入園者（下表参照）の「公園のトイレは臭い」という声が多い中、水洗化による問題解消、イメージアップももうすぐです。

今後、降雨時に対応できる休憩、休憩施設の建設などの事業計画もあり、一尽の内容充実により公園利用者のニーズに応えてゆきたいと考えている。

(担当：産業開発課農林係)

## 森林総合利用促進事業

昭和58年度に指定を受け、翌59年度からスタートとした総額約6億円の「新林業構造改善事業」（林野庁：負担割合は国50%、県5%、町45%）のうちの一つ。

森林の有する保健休養機能を活した森林公園（昭和52～54年に第2次林業構造改善事業で建設）の内容充実を図ることによって、利用者の増大、農林産物の生産販売による地域農林業への波及効果などに期待して

### ★処理施設

#### 整備計画（予定）

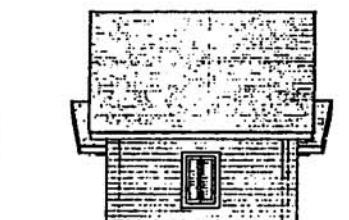
地形の関係で、このトイレだけ単独処理方式。



#### \*トイレ棟完成予想図



※今、話題のログハウスで作る。男女6人ずつが同時に利用できる。



### ◆おぐに森林公園の入園者数の推移◆

(資料提供：越後おぐに森林観光協会)

年	入園者数 (大人) (子供)
60	26,543人 (大14,218人) (子12,325人)
61	38,313人 (大21,619人) (子16,694人)
62	65,361人 (大33,782人) (子31,579人)
63 (*)	11,597人 (大6,288人) (子5,309人)

※6月8日現在の入園者数。



### 農村総合整備モデル事業

#### (農業生産基盤整備) (農村環境基盤整備)

「健康で明るく生きがいのある町づくり」をめざして、昭和53年度から事業に着手（一部、集落関係については先月号で紹介）、農村の生産と生活の場の一体的整備、農村空間の機能的開発など地域の総合的な整備を進めてきました。

国50%、県20%、町30%の農林水産省の補助事業で、多目的ホールを備えた農村環境改善センターは、この事業によって建設され61年度に完成している。

#### ◆モデル事業の計画概要◆

事業内容	工事区分	事業量	事業費	進捗率
(1)農業生産基盤整備	①農業用排水施設整備	3路線 $\Sigma l = 655m$	13百万円	100%
	②農道整備	5路線 $\Sigma l = 1,785m$	175	24
	小計		188	29
(2)農村環境基盤整備	③農業集落道整備	22路線 $\Sigma l = 5,690m$	519	56
	④農業集落排水整備	37路線 $\Sigma l = 10,455m$	416	32
	⑤営農飲食用水施設整備	3地区	247	0
	⑥用地整備	多目的広場8、農村公園7	25	18
	⑦集落防火安全施設整備	土砂崩壊防止工1ヶ所	6	100
	小計	1,213	36	
(3)農村環境施設整備	⑧農村環境改善センター整備	1ヶ所 1棟RC 1,497m <sup>2</sup>	371	88
	⑨農公園施設整備	7ヶ所 18,900m <sup>2</sup>	115	0
	小計		486	67
(4)特認施設整備	⑩農村集落多目的広場整備	8ヶ所 7,675m <sup>2</sup>	145	33
	小計		145	33
合計			2,032百万円	42%

**全国で1,050地区が導入したが、予想外！国費伸び率純化の現状**

昭和48年から全国10地区で始まったモデル事業は、現在1,050地区が指定を受ける超人気の事業になっている。内、完了地区はわずか1割強の約170地区。対前年比200%超の伸び率は52年頃まで。以降、下降を辿り現在は100%前後である。原因は指定要望地区的増大と国の財政事情の悪化と考えられる。事業計画の見直しや他事業への検討を始めた地区もあるとか。年間約8,000万円の事業費ペースのわが町は、単純に完了まであと15年かかる計算になる。

予算  
63  
年度過疎防衛  
地域活性化へ足腰の強い町づくり…

一般会計 &amp; 特別会計 総額46億円のつかいみち

★次回は地域バイタリティ事業他紹介★

**投票日** 8月7日(日) (予定)

●小国町長選挙  
●小国町議会議員一般選挙

5月31日の選挙管理委員会で、任期満了に伴う小国町長選挙、小国町議会議員一般選挙の日程が次のように決定されました。

今回は町制施行以来第9回目の選挙に当たり、町長、町議の同時選挙として8月2日告示、8月7日(日)投票日、開票は即日開票で行われます。

■投票時間は……

午前7時から午後6時

■不在者投票は……

- 期間は8月2日(火)～6日(土)の午前8時30分～午後5時。印かんを持って役場へおいでください。
- 指定病院、施設などに入院中の方は病院長等に申し出ればその病院で不在者投票ができます。
- 身体に重度の障害のある方は郵便投票の制度もあります。この制度による投票用紙等の請求は8月3日までです。

■今回投票できる方……

- 基準日(8月1日)現在で、次の要件を満たす者
  - 小国町に住所のある者
  - 投票日現在で年齢満20年以上の者(昭和43年8月8日以前の出生者)
  - 日本国民であること
  - 引き続き3ヵ月以上の住所期間のある者(昭和63年5月1日以前の転入者)
- 選挙権停止中でない者

■投票は……

- 町長選挙は記号式投票になります。候補者名の上欄に○印のゴム印を押してください。なお、不在者投票は記名式です。
- 町議選挙は記名式投票です。候補者名を書いてください。

『投票日に都合の悪い人』は不在者投票を

投票日に旅行・出張・入院・出産等、仕事や病気などやむを得ない事情のため投票所へ行けない人は、投票日の前日までに不在者投票ができます。



投票のできる場所

- 選挙人名簿に登録されている市町村の選挙管理委員会
- 現に滞在している市町村の選挙管理委員会(事前に手続きが必要です)
- 指定病院、指定老人ホーム等(入院、入所中の人に限ります)

～町内就職で伸ばそう郷土の発展～

——町内企業求人情報コーナー—— [6月分]

職種	事業所名	所在地	生産営業品目	従業員数	求人数	年齢	勤務時間	基本賃金	通勤費
縫製工	㈲小熊縫製 ☎95-3151	二本柳	婦人服製造	31	男1 女9	18~45	8:00~17:00	90,000 ~120,000	全額
工程管理用員 縫製要員	㈱ダンハイツクロージング ☎95-4100	法坂	ダンハイツブランド商品の生産	90	男1 女2	17~28 17~24	8:00~17:00	150,000~ 91,000~	全額
組立工	㈱旭産業 ☎95-3113	新町	自動車用電線組立	28	女5	18~35	8:00~17:00	90,000 ~150,000	マイクロバス送迎
製造部員	越後製葉㈱小国工場 ☎95-2148	太郎丸	米菓製造	60	女5 女10	18~40 18~45	8:00~17:00 9:00~16:00	96,000 ~101,000 時給 480~520	80%
販売・業務	越後おぐに森林観光㈱ ☎95-2576	上岩田	レジャー施設食堂等	9	女2	18~50	9:00~18:00	100,000 ~120,000	定額 10,000 まで
製造工事務職	小国技術共同施設利用組合 ☎95-3864	横沢	自動車部品製造	23	男2 女1	20~59 20~35	8:00~17:00	140,000 ~150,000 90,000 ~110,000	
カリシンド店員	㈱山繁商店 ☎95-2172	法坂	カリシンド等	5	男1	18~30	8:00~17:30	120,000 ~150,000	

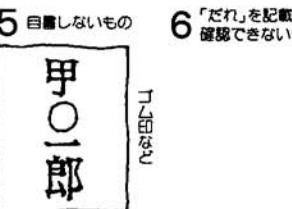
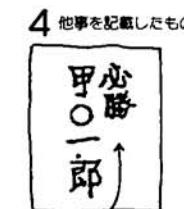
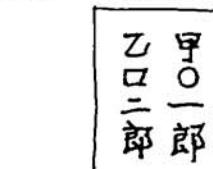
柏崎、長岡、小千谷など近隣市町村の求人情報については役場1階ホールでご覧ください。

知っていますか 選挙の知識⑤

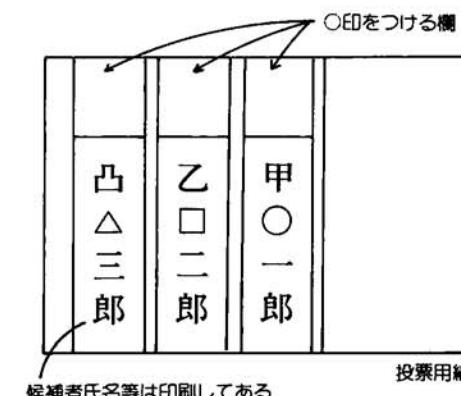
記名式投票

せっかく投票された貴重な一票も、次のような投票は無効になります。

- 所定の用紙を用いないもの
- 立候補していない者の氏名を記載したもの
- 2人以上の候補者の氏名を記載したもの



- 他の事を記載したものです
- 自書しないもの
- 「だれ」を記載したが確認できないもの



ゴム印〇印をつける欄  
〇印のゴム印が備えてあります  
候補者氏名等は印刷してある

記号式投票

●特段の事情とは……

寮、下宿などと実家との距離が近く、実家などに配偶者があり、かつ管理すべき財産をもち、従って休暇以外などにもしばしば帰宅する必要もあり、またその事実もあるなどの状況が明らかなものです。

学生などの住所は居住地に

学生などで寮、下宿などに居住する方の住所は「特段の事情」がない限り、その寮、下宿の所在地にあるとされています。このため、現在大学生などで、小国を離れて居住しているが、住所登録が小国にされている方に、たとえ選挙の際に入場券が

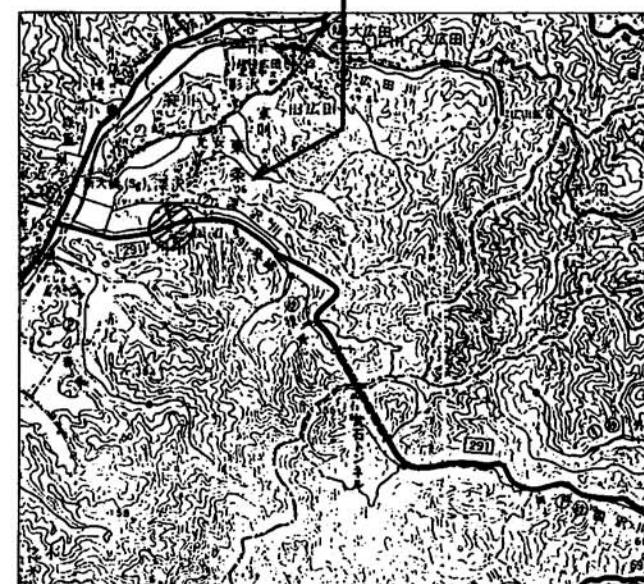
届けられても住所認定の誤りが発見されたときには、投票ができないことになります。

正しい住所地に住民登録するように注意してください。

— 住所認定の誤りは投票できません —

道路改良工事のため

- 国道291号 柏崎深沢地内
- 期間 6月6日～10月31日(終日)
- 片側交互通行 \*大型車通行止



●交通規制のおしらせ

次の日程で、小国町長選挙並びに小国町議会議員一般選挙の立候補届の説明会を開催いたします。

- 7月1日(金) 午後1時30分から
- 小国町役場3階会議室

●立候補の資格要件等

- 町長の場合は被選挙権、町議会議員の場合は選挙権及び被選挙権を有する者であること。

日本国民であって年齢満25年(選挙期日現在)以上の者で、欠格事由に該当しない者であること。

- 立候補の禁止や制限を受ける者でないこと。

●立候補届

- 立候補の届出期間 告示の日(1日間)午前8時30分から午後5時まで(8月2日が予定されています)

- 立候補届の方法 届出には次の二つの方法があります。

- 本人が届け出る場合(自薦候補)
- 他人を候補者に推薦しようとする者が届け出る場合(推薦候補)

# 胃がん検診のおしらせ

4月に申し込みをいただきました胃がん検診をつぎの日程で行います。申し込まれた方には通知をしますので受診してください。

指定された日時に都合の悪い方は他の日に受診することができますが、必ず住民課へ連絡してください。(☎95-3111)

## ◎注意事項

\*受診前日の夜8時以降は、飲食物をいっさいとらないでください。わずかでも飲食物をとった方は受診できませんので、他の日に変更してください。

\*当日は、ボタン・ホック等金具のないものを身につけてきてください。

\*通知書、負担金400円(70歳以上の方は無料)を持参してください。

## 昭和63年度胃がん検診日程表

日 時	会 場	地 区
6・20	就業改善センター	楳沢
22	リ	新町、上谷内
23	リ	相野原、金沢、八王子
24	リ	二本柳、猿橋、芝ノ又
27	リ	上岩田、法坂(一部)
28	労働者体育センター	法坂
30	リ	桐沢
7・1	リ	箕輪、上村
6	リ	下村
7	下小国小学校	武石
11	リ	押切、原小屋
15	リ	千谷沢、鷺之島
18	上小国小学校	大貝、原
19	リ	三桶、小国沢
20	リ	森光、小栗山
21	リ	山野田、諏訪井
25	下小国小学校	七日町、上栗
26	上小国小学校	苔野島、太郎丸、法末

## 就学援助制度のおしらせ

町では学用品費などを補助する就学援助制度を設けています。

### ★対象は……

- 児童扶養手当を受給している家庭(母子家庭等)。
- 生活保護が停止または廃止された家庭。
- 保護者の職業が不安定などで、生活保護に準ずる程度の家庭。
- ……などで教育委員会で認める方。

★援助を希望される方は……  
児童生徒を通じて申請書を配布いたしますので、必要事項を記入のうえ学校か教育委員会に提出してください。

=申請期限= 昭和63年6月30日

## 昭和63年度日赤社費

日本赤十字社は「社員」を基礎とし、社員の方々から拠出していくたまく「社費」によつて運営されている特殊法人です。

63年度も社員の皆様方のご理解によりまして、目標額を上回る社費を納入いただきました。

社費は、生命と健康を守る講習会、災害救護、血液事業、病院運営、国際救援活動、青少年赤十字等に広く活用させていただきます。

## 昭和63年度日赤社費地区別一覧表

地区名	世帯数	社費額	地区名	世帯数	社費額
山野田	13	7,450	法坂	113	58,200
大貝	29	14,500	桐沢	77	39,500
三桶	59	29,400	猿橋	44	22,200
苔野島	46	24,100	金沢	11	6,000
原	91	44,400	箕輪	59	29,500
森光	65	33,300	上村	25	12,100
小栗山	77	40,800	下村	78	41,000
諏訪井	101	53,710	武石	103	56,700
太郎丸	115	59,910	押切	37	21,000
小国沢	38	19,000	七日町	69	36,000
上岩田	67	33,500	上栗	84	41,600
法末	58	29,690	原小屋	66	39,200
楳沢	76	39,800	千谷沢	69	36,000
新町	116	62,500	鷺之島	81	40,500
相野原	84	42,000	八王子	44	23,400
二本柳	32	16,000	芝ノ又	15	8,000
上谷内	20	10,000	計	2,062	1,070,960

## 献血ご協力ありがとうございました

### 〈献血功労賞受彰者〉

- 献血60回 小林弥義
- 献血50回 阿部正之
- 献血30回 辻見市郎、広田美栄子
- 献血10回 橋口道夫、保坂良秀



## 上小国診療所に 金子先生がご赴任



診療は7月1日から

かねこよしかず  
金子吉一先生

経歴:新潟大学医学部出身  
前長岡赤十字病院呼吸器科部長

町立上小国診療所内科に待望の新しい先生をお迎えすることができました。

先生は、新潟市生まれの40歳。若さをぶつけて地域医療に尽したいと熱意のほどを語っておられます。診療は7月1日からの予定です。

## くらしと国保 No.36

Q 国保で診療が受けられない場合がありますか?

### ■病気とみなされないもの

①正常な妊娠・お産



### ②美容整形



### ③歯列矯正



### ④健診診断



⑤予防注射(ただし、破傷風、狂犬病、はしが、百日ぜきは、感染のおそれがある場合のみ認められる)



### ⑥わざとした行動や犯罪をおかしてのけがや病気



⑦日常生活に支障のないわきがや顔のしみ、あざ、ほくろなどの除去のための治療



### ⑧医師の指示に従わなかつたとき



## 6月は男女雇用機会均等月間です

### ★テーマ

チャンス! チャレンジ!  
—あなたが生かす均等法—

### ★主唱 労働省

### ★目標

- 「男女均等取扱い」実現のために
- 企業は女子労働者が意欲と能力を十分發揮できる環境づくりのため、積極的に雇用の見直し、改善を図り

ましょう。

- 女子労働者自ら職業能力の開発と職業意識の向上に積極的に努めましょう。
- 男女雇用機会均等法の認識と理解を深めましょう。

均等法についてのお問い合わせ、ご相談は新潟婦人少年室(〒951 新潟市川岸町1-56 ☎025-266-0047)へ

## 精神衛生相談を実施します

昭和63年6月29日

午後1時30分~3時

延命荘 ☎95-2027

相談員 柏崎厚生病院長

松田医師

こんなことで心配している方はぜひご相談ください。

- 最近性格が変わってきた。
- 学校や職場を休みがち、行きがちがない。
- 最近ことばや行動がおかしい。
- 食欲がなく夜ねむれない。
- 老人のボケ。

## ご存じですか

## 建設業関係のみなさん

建設業を営む方々、及び建設現場で働く皆さん、国が作った「建設業退職金共済制度」をご存知ですか。

この制度は、昭和39年に中小企業退職金共済法により作られた制度です。

この制度の特色は、一般の退職金のように労働者が事業所をやめた時支払われる退職金ではなく、建設業という一つの業種の中で働く限り、事業所に雇用された期間全部を通算して退職金を支払うという、いわば建設業界ぐるみの退職金制度です。

退職金は、国の制度ですから、確実、安全であり、極めて有利な利回りで計算されています。

現在、全国で12万の事業主、168万人の労働者がこの制度に加入し、退職金の積立てが行われ、すでに44万人の労働者が退職金を受け取り、その額は934億円を超えております。

この制度について詳しいことは、下記にお問い合わせください。

建退共新潟支部  
住所 新潟市新光町7-5 新潟県建設会館内  
電話 025(285)7111

農業事故は  
ありましたか？

春からの農作業中に事故にあわれた方はいませんでしたか？

昨年一年間には34件の申請があり、合計283万円が支払われています。

農業労災互助会の加入者で、事故にあわれた方はお早めに給付申請の手続きをしてください。

お問い合わせは役場産業開発課へ  
(☎95-3111)

## 柏崎地域広域事務組合の財政事情

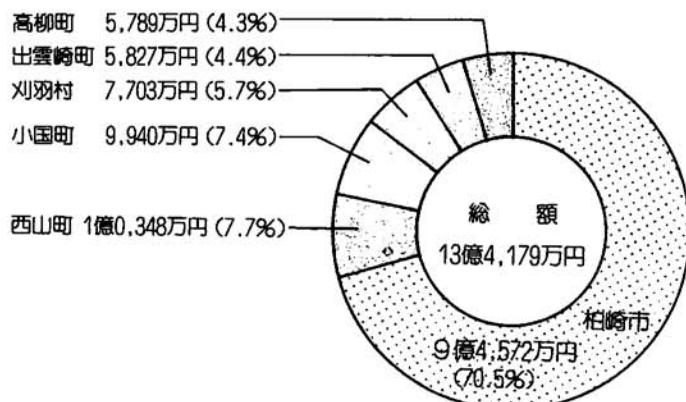
柏崎地域広域事務組合では、毎年6月と12月に財政のあらましを公表しています。今回は、昭和62年10月1日から昭和63年3月31日までの期間における財政事情をお知らせします。

## 昭和62年度会計別予算執行状況

会計名	予算現額	収入済額	支出済額
一般会計	3,579万円	3,981万円 (1,217万円)	3,410万円 (1,936万円)
社会福祉施設・し尿処理事業特別会計	9億0,947万円	7億3,948万円 (3億9,203万円)	7億4,449万円 (3億9,219万円)
消防事務特別会計	8億2,678万円	8億2,471万円 (4億0,227万円)	8億0,663万円 (4億1,461万円)
斎場・ごみ処理事業特別会計	2億9,880万円	2億9,481万円 (1億3,984万円)	2億6,788万円 (1億5,162万円)
計	20億7,084万円	18億9,881万円 (9億4,631万円)	18億5,310万円 (9億7,778万円)

( )内は昭和62年10月1日から昭和63年3月31日までの収入及び支出済額です。

## 負担金の状況



## 一時借入金の状況

3月末の借入残高はありません。

## 組合債の状況

10月から3月までの借入額は660万円、償還額は5,361万円で、3月末の現在高は3億8,723万円です。

用途は次のとおりです。

消防債	2億2,071万円
衛生債（し尿処理）	8,188万円
リ（ごみ処理）	4,272万円
民生債（養護老人ホーム）	4,192万円

## 組合財産の状況

建物	1万0,041.02m <sup>2</sup>
土地	9万9,524.61m <sup>2</sup>
基金・公社債	9,970万円

## 航空防除にご協力を

## 航空防除実施のお知らせ

ヘリコプターで水稻の防除を次の通り実施しますので、ご協力をお願いします。

## 【防除実施日程】

回数	期日	散布地域	対象病害虫	使用農薬	散布量
1回	6月25日	下地区	ニカメイチュウ 1世代	ガードサイドゾル	10a当 40倍 3ℓ
	6月26日	上地区			
2回	8月2日	下地区	穂いもち、紋枯病 ウンカ、カメムシ ニカメイチュウII	ラブサイドゾル+ モンセレン+ スミバツサ乳剤	10a当 30倍 3ℓ
	8月3日	上地区			

※天候により期日が変わることがあります。

## 【注意事項】

1、散布作業時間は午前5時頃か

ら10時頃までです。道路の周辺を最初に散布しますが、通勤、通学の際は十分に注意してください。



2、散布農薬は自動車の塗装を汚染するので、車は車庫に入れるかシートをかけてください。

3、ヘリコプターの通過後、薬剤が落下するまで、十分間ほどかかるのでその間、車の通過は交通整理員の指示に従ってください。(薬剤がかかったと思われる場合は、速かに洗車してください。)

4、散布区域内の住宅は、次の事項に注意してください。  
①窓はよく閉めてください。  
②農薬散布中は戸外に出ないようしてください。  
③洗濯物は戸外に出さないでください。  
④野菜等の収穫は一週間くらいさけてください。

5、散布区域周辺の畜舎や蚕室の窓は閉めてください。  
6、散布後、牧草や野草は一週間くらい与えないでください。

7、散布区域周辺の養魚池や庭池は水路から薬が入らないように注意し、万一に備え水位を高めてください。  
8、散布後、3日間くらいは水田に入らないでください。

9、散布区域の境界には白色の旗を、電線の下には黄色の旗を立てるので、水田の所有者はご了承ください。  
10、万一事故が発生したときは小国町農業共済組合(☎95-2042)へ連絡してください。

小国町病害虫防除協議会

みんなで防ごう土砂災害  
六月は土砂災害防止月間

## ぼくたち わたしたち きょうから幼年消防クラブ員です。



火の大切さを知り、火事をおさないように——と、若草保育園（園児86人）に幼年消防クラブが発足。

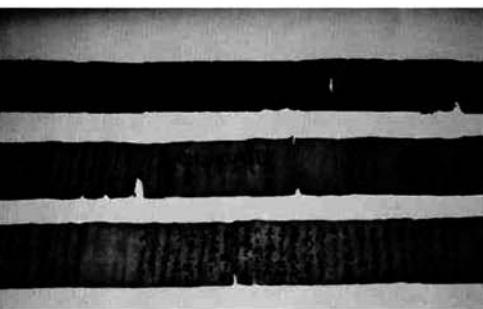
5月27日には、全園児、消防関係者などが集り発会式が行われました。

園児たちはそろいの法被を手渡されると、思わずニッコリ。「火のいたずらはしません！」と、大きな声で誓いの言葉を発表していました。

中央、やまなみの各保育園にもこのあと幼年消防クラブがつくれ、町内全園児が加入することになります。

**北原家のルーツは？**  
「卷物様」公開  
大字原の北原家（現当主・北原信義さん）に伝わる巻物が600年ぶりに公開され、解説が進められています。

この巻物は「卷物様」



と呼ばれ代々の世帯主が交替する、いわゆる代継ぎのときに限られた人しか見ることができず、女性は見てはいけないといわれていたもの。また家の守り神として天上裏に大切に保管され大風や大雨のときは災いがないように拝んでいたといいます。

ことし3月、父の正信さんから信義さんへの代継ぎのとき、時代も変わったことでもあります。

みんなで見ようと公開にふみきました。

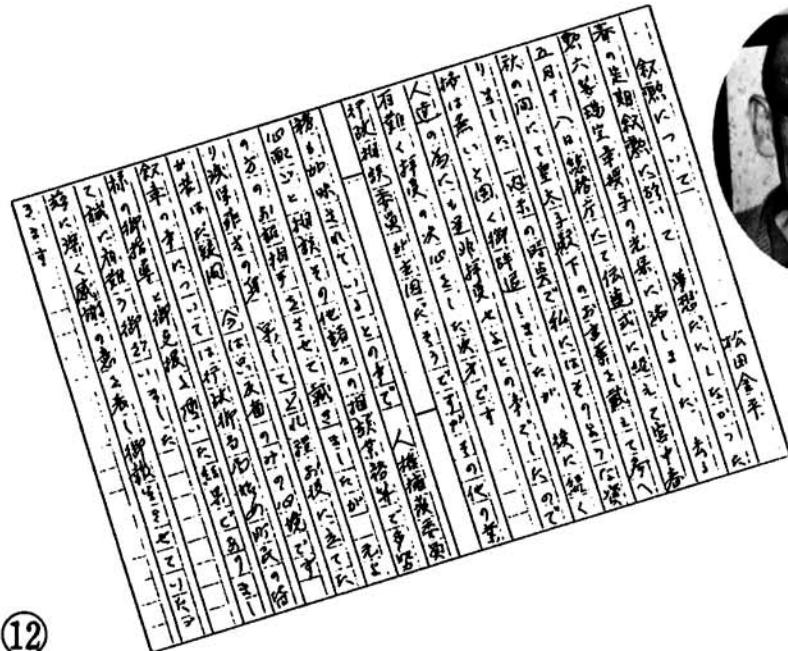
巻物は3本からなり、桐箱に納められ、すすけて黒くなっていたが保存もよく文字も鮮明。

内容には、北原家の祖先が紀伊の国から鎌倉、栃木、越後と移り住んできたことや系図、家紋のいわれなどが記してあり、永和元年（1375）の書物とあることから今から約600年前のものと推測されます。

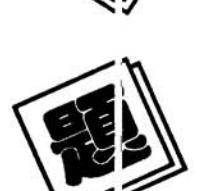
8月には北原家にまつわる本も関係者の手で出版される予定とかで、時代を超えた「巻物様」が話題をよんでいます。

## 松田金平さんに 勲六等瑞宝章

春の叙勲において松田金平さん（法坂）が勲六等瑞宝章を授与されました。松田さんは、行政相談委員、人権擁護委員、心配ごと相談委員など、相談業務に長い間ご努力いただきました。おめでとうございました。



## TOP ICS



## 芸術村の村民も特別参加、 深緑の小国の中里に大歓声がこだました

梅雨入りした最初の日曜日の6月12日、好天に恵まれた第25回町民体育大会が、町内3会場で29種目延べ4,500人あまりが参加して開催されました。



第1会場

〔男子〕1位…小栗山 2位…上岩田  
3位…三 桶  
〔女子〕1位…原 2位…上岩田  
3位…法 末



第2会場  
〔男子〕1位…桐 沢 2位…相野原  
3位…新 町  
〔女子〕1位…下 村 2位…笑 輪  
3位…二本柳  
第3会場  
〔男子〕1位…押 切 2位…原小屋  
3位…武 石  
〔女子〕1位…武 石 2位…原小屋  
3位…鷺之島



## 飲んではいけない呪酒会、 酒に目のない人には 向ません

小国町酒造従業員組合（組合長 牧野町長 組合員90名）の63年度通常総会が、5月31日就業改善センターで開かれ、同時に62年度新酒の呪酒会が行なわれました。

21名の小国杜氏がことし出品した約50銘柄の新酒は、県酒造従業員組合連合会主催の清酒品評会で団体賞第3位受賞の実績が示すように、最高の原料と細心、かつ高度な技術を駆使して造られ品質も上々とのことです。

口に含んで舌の上で転がすようにして味わい、飲まずに吐き出しが呪酒の原則。胃袋で味わいたい人には無理な注文かな。

第1会場では、山野田の芸術村村民の岡村光雄さんや東京のプロデュースセンターの人たち約15名も参加、リレーや綱引き等に奮戦していました。大会の結果は次の通り。

### 集落対抗障害物リレー

第1会場  
〔男子〕1位…小栗山 2位…上岩田  
3位…三 桶  
〔女子〕1位…原 2位…上岩田  
3位…法 末



## 大会の結果

第1会場（上小グランド）  
紅 435点 白 445点  
第2会場（渋小グランド）  
紅 614点 白 586点  
第3会場（下小グランド）  
紅 515点 白 510点



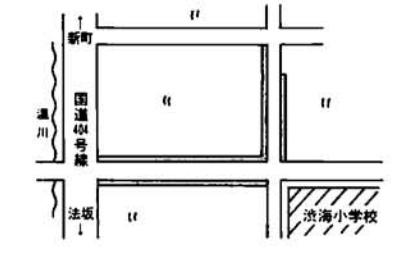
### わが町一番種目（★印は新記録）

- ・なわとび競技  
1位…上岩田 記録 66回  
原小屋 記録 66回  
3位…武 石 記録 62回  
(公認記録74回～太郎丸・S62)
- ・自転車おそのりレース  
1位…中村 昭さん(新 町) 記録5分22秒★  
2位…安沢松雄さん(原小屋) 記録1分22秒  
3位…渡辺敦美さん( 原 ) 記録1分10秒  
(公認記録5分07秒～中村 昭さん・S62)

## 4,000株の花が咲きほころぶ、 フラワーロードはもうすぐお目見えです

株のサルビアやアスターの苗が、国道や町道の路肩に1株ずつ植えられた。

町では今後、より多くの人たちから参加してもらって、フラワーロードの延長を少しずつでも伸ばしてゆきたいと思っています。



## 火事・救急は119番

### 救急車は正しく利用しましょう

ケガ人や急病人が発生して救急車を利用する場合は、次のように注意しましょう。

#### ■ 救急車の呼び方

- ① 119番がつながったら「救急です」と、あわてないでハッキリと言う。
- ② 救急車の来てほしい場所を正確に伝える。

「〇〇集落△△番地です」「〇〇集落××交差点です」(世帯主名や付近の目標物もつけ加える。)

- ③ 「誰が」「いつ」「どこで」「どうなったか」を要領よく伝える。

今、どんな状態をしているのか、見たままを簡単に

話し、ケガ人や急病人が多いときは、人数も忘れずに伝える。

- ④ 消防署が場所や症状を確認するまでは、あわてて電話を切らない。

⑤ サイレン(ピーポー)が聞こえたら、誰かが出迎えて救急車を誘導する。

#### ■ 救急車が到着するまで、応急手当を行いましょう。

ケガ人や急病人が発生した場合に大切なことは、現場に居合わせた人の応急手当です。救命には、皆さんの正しい応急手当が必要です。

- ⑥ 救急車が到着したら、次のことを話しましょう。

- ① 救急車が到着するまでのケガ人や急病人の容体
- ② ケガ人や急病人に実施した応急手当の内容
- ③ 持病があればその病名、かかりつけの病院または連絡のとれた病院名

#### ■ 救急車の安易な利用はやめましょう。

次のようなものは、救急に当たってはなりません。

- ① ケガや病気でなく単に泥酔している場合
- ② 急いで病院へ行く必要がない場合
- ③ 自家用車やタクシーなどで病院へ行ける場合

救急車の正しい利用をお願いします。

(柏崎地域広域事務組合消防本部)

### みんなの伝言板…!

#### シンポジウム「われらが母なる淡海川 —その過去・現在・未来—」

とき 昭和63年8月28日(日)  
ところ 小国町農環センター  
主催 小国町「小国藝術村」現地友の会 共催  
パネラー(予定)  
関谷徹郎(松代町史編纂室長) 金子章作(川西町  
教育委員会) 山崎正治(刈羽梅守郷土史研究会会員)  
北原進(小国町後陽建設課長) 深井義春(越路町  
県立浴場会員)

協賛 淡海川展 名石、流木彫刻など出品くださる  
方、ぜひこの機会にふれさせて下さい。(梅沢、高橋美  
哉)

趣旨 淡海川は、海に注がれています。岸下-1/2m、川です。  
人々のくらしは、この川に支えられていました。今は、川を守ります。  
くらしから川を守ります。どうぞ川を守りましょう。  
生活の中にみかんせよひはありませぬか。

問い合わせ 小国藝術村現地友の会事務局 高橋実(TEL 95-2340)

このコーナーは、開放ペー  
ジです。使い方は自由。あな  
たの原稿(B5版ヨコ)をそ  
のまま掲載します。写真もOK。  
グループやサークルの紹介・  
募集などにどうぞ!

まま掲載します。写真もOK。  
グループやサークルの紹介・  
募集などにどうぞ!

申し込みは毎月末まで。詳  
しくは広報係まで。  
☎ 95-3111

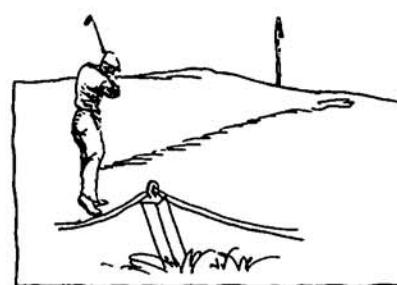
## お知らせ……教育委員会から ☎ 95-3111

### おはようマラソン記録会

日時 7月3日(日)午前6時から  
会場 就業改善センター前広場  
集合  
コース 無雪道路1~4km

### 町民卓球大会

日時 7月10日(日)午前9時から  
会場 農村環境改善センター  
個人戦のみ、参加申込み  
は、7月2日(土)までに教  
育委員会へ



### 第17回町民俳句大会のご案内

① 7月31日(日)  
午前9時~午後4時  
② 就業改善センター  
兼題/夏季雑詠(新作未発表)  
5句1組限り  
投句料/1,000円 投句と同時納入  
締切/6月30日厳守(当日消印有効)  
投句先/〒949-52 刈羽郡小国町武石  
内山豊弘あて  
(持参の方は就業改善セン  
ターでも可)  
主催/小国町俳句作家連盟  
後援/小国町教育委員会

### 大会の結果

#### ● 小国ゴルフクラブ大会

5月16日、米山コース

- 1位……高橋一巳
- 2位……山岸英俊
- 3位……高橋哲郎

* 今日も行く 五月を積んで 宅急便	* 樹木まぶし 色あるごとく 五月雨	* 五月晴 白ばかりなる 産仕度	* 土筆野を 過ぎ土筆野へ 水はしり	* 土筆野や 老農鉄の柄 繰め直す	* 田中ミイ (相野原)	* 田中セキ (相野原)	* 山口清作 (金沢)	* 五十嵐セイ (相野原)	* 今日も行く 五月を積んで 宅急便	* 辛夷咲く 木に結びたる 握り飯	* 辛夷咲く 碧天戻る 和紙の村				
岩野チエ (猿橋)									岩野チエ (猿橋)						
一位・若井若松(法坂)、二位・山崎草志(法坂)、三位・町田身草(下村)、四位・山崎姫峰(法坂)、五位・吉野静水(法坂)									一位・若井若松(法坂)、二位・山崎草志(法坂)、三位・町田身草(下村)、四位・山崎姫峰(法坂)、五位・吉野静水(法坂)						

### 5月の作品

#### 春の句会から(5月6日) 小国町俳句作家連盟

(兼題 土筆・五月)

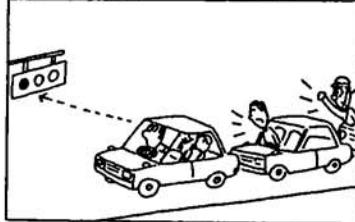
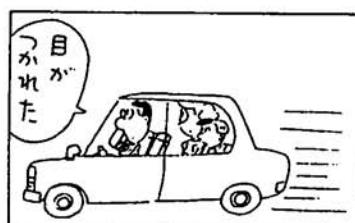
#### 春の句会から(5月6日)

(兼題 水温む、辛夷)

小国町俳句作家連盟

### ざわやか君～

西村 宗



### 映画の夕べのおしらせ



④ 7月5日(火)  
午後8時~9時40分

⑤ 農村環境改善センター

<上映するもの>

◎マンガ

ニ尔斯のふしぎな旅  
(20分)

◎劇映画

ガキ大将行進曲  
(75分)

毎月5日